

B A S . T

# ZERTIFIKAT *CERTIFICATE*

**Systemprüfungen nach DIN EN 13241-1 von Antriebssystemen für Toranlagen**  
*System-tests of drive systems for doors and gates according to EN 13241-1*

Zertifikat Nummer <i>certificate no.</i>	2104
Ausstellungsdatum <i>date of issue</i>	05/03/2008
Zertifikatsinhaber <i>certificate holder</i>	SOMMER Antriebs- u. Funktechnik GmbH Hans-Böckler-Straße 21-27 D-73230 Kirchheim unter Teck

**Auf Grundlage des Prüfberichtes 08325554268 004 (21/02/2008) wird hiermit die Übereinstimmung mit den Anforderungen der Tore-Produktnorm EN 13241-1 hinsichtlich der Eigenschaft "Betriebskräfte" bestätigt.**  
*The fulfilment of the requirements of the characteristic „operating forces“ according to the product-standard for doors EN 13241-1 based on test-report 08325554268 004 (21/02/2008) are hereby confirmed.*

Zertifizierte Antriebssysteme <i>certified drive systems</i>	twist 200 E
---	-------------

in Kombination mit <i>in combination with</i>	BAS.T Referenz-Drehtor 2,50 m Breite x 2 m Höhe Eigengewicht des Tores: 110 kg Gesamtgewicht des Torflügels: 201,06 kg
---	---

Geprüft nach <i>tested according to</i>	EN 13241-1, EN 12453, EN 12445
---	--------------------------------

Notifizierte Prüfstelle <i>notified test-laboratory</i>	TÜV Nord CERT GmbH & Co. KG Am TÜV 1 D-30519 Hannover Notified Body No: 0044
---	---

**Die zulässigen Kombinationsmöglichkeiten der Antriebssysteme mit Toranlagen ist den Begleitdokumenten der zertifizierten Antriebssysteme zu entnehmen.**

*The applicable combination of drives with doors and gates is to be taken from the attached documents of the certified drive system.*

**Die Bestimmungen der DIN EN 13241-1 zur Kennzeichnung und Konformitätsbewertung sind zu beachten.**

*The evaluation of conformity and CE-marking shall be done according to EN 13241-1.*

*i.H. Gabriela Dziuba*

Bundesverband Antriebs- und Steuerungstechnik. Tore (BAS.T)